

二次大戰間諜史

紐先鐘譯



364
228

一次大戰間諜史

紐先鐘譯



1970 7

二次大戰間諜史 目錄

第一章：罐頭肉作戰	一
第二章：穴中之狐	九
第三章：開路先鋒	一七
第四章：孤臣孽子	二五
第五章：木馬計	三二
第六章：迷魂曲	四五
第七章：北風勁草	五四
第八章：草木皆兵	六七
第九章：邱翁掌舵	七四
第十章：海獅作戰	八五
第十一章：巴巴羅沙	一〇八
第十二章：紅魔關法	一二六
第十三章：地下戰鬥	一四五

第十四章：聖域隱影	一五五
第十五章：索奇奇案	一六八
第十六章：珠港冤魂	一七五
第十七章：懸壺魔術	一八六
第十八章：碧血丹心	一九八
第十九章：OSS	二一五
第二十章：D日前夕	二三〇
第二十一章：章戰尾聲	二四三
第二十二章：日本投降	二六四

第一章 罐頭肉作戰

那是一九三八年八月十日的晚間，在柏林城中著名的凱撒威廉大街上，很少有行人經過，好像是害怕打破了那沉寂的夜色一樣。快到午夜的時候，突然有一陣快速的靴聲，從空洞的街頭上發出了清晰的同音，站在空軍部大廈門前的衛兵，看見一個身材高大的人，快步的走了過來，因為那個人穿着納粹黨軍的軍官服裝，所以這個衛兵馬上向他立正敬禮，並且注目的看到他轉入了一條橫街——亞爾培親王街——那是蓋世太保（Gestapo）總部的所在地。（註：蓋世太保為納粹黨特務組織簡稱。）

當這個人一走進了總部之後，就有許多人紛紛向他打招呼表示歡迎，照例都是兩腳一併，馬刺叮噠一響，喊一聲「希特勒萬歲」。他一面回禮，一面向樓梯上走去，上樓之後，就一直走向一間大辦公室。那間房子的房門緊關着，他在門外喊了一聲「報告」得到允許之後，才推門而入，那就是這裏的大老闆，海德里赫（Reinhard Heydrich）的辦公室。

這個破壞柏林街頭沉寂氣氛的夜行人，是蓋世太保的一位打手，他的名字叫作勞約克（Aifrid Heintich Naujocks）。他體格魁梧，濃眉大目，顯出一身孔武有力的姿態。不過儘管他有萬夫不當

之勇，實際上却只是一個沒有頭腦的工具，必須在一位足智多謀的軍師爺手中，才能發生作用，在蓋世太保的組織中，有這樣一批職業打手，他們都是殺人不眨眼的魔王，只要老闆一聲號令，什麼爲非作歹的事情都敢做。他們的行爲在善良的德國人民心靈中，留下了一層恐怖的陰影。

當勞約克走入海德里赫大辦公室內的時候，那正是午夜過了十分鐘，他機械化的立正敬禮。海德里赫威嚴的望了他一眼，命令他坐下，然後就用低沉嚴肅的音調向他說話：

「我想你一定能够明白，我所要告訴你的是一件極機密的國家大事，所以你必须十分的慎重。」勞約克點點頭，于是海德里赫繼續說下去：「元首已經決定要一了百了的解決但澤（Danzig）問題，並且準備粉碎波蘭。X日和Y時都已經確定了。一切也都已經準備好了——所差的就是一個開戰的藉口。」

「凡是元首所需要的東西，我們就都應該能够供給。我們要替這個戰爭製造一個宣戰的理由！我親愛的勞約克！這就是我今夜找你來談話的目的。」

頭腦簡單的勞約克對於他老闆的這一番高論，好像是似懂非懂的樣子，殺人放火是他的本行，但是這種微妙的謀略戰，他却是一竅不通。他張大着眼睛望着海德里赫，顯出一種又驚異又佩服的態度。

海德里赫感到非常的得意，于是他眉飛色舞的繼續再說下去：「我們的真正計劃是要不宣而戰的，

但是在表面上，却要告訴全世界說是波蘭人先動手，所以我們只好奉陪。但是空洞的宣傳還是不夠，因此又必須要有事實加以證明，我們要能讓哥培爾可以把真憑實據拿給外國記者們看。」（註：哥培爾（Goebbels）是當時德國的宣傳部長。）

海德里赫突然的停了一停，然後站起身來，攤開了他的底牌，他說：「我們要製造一連串的邊界事件，並且使人家看起來都是波蘭人先動手挑戰。」

他走到牆邊，指着一幅地圖說：「邊界事件大致就是要在這個地區之內來製造的，我們要把我們自己的心腹人員一兩百名，換上波蘭人的軍服，讓他們在那個地區中去胡鬧幾個鐘點，他們要燒毀德國人的農莊，殺死德國的老百姓，甚至三姦淫擄掠，無所不爲。」

于是他再用指頭向地圖上一點，指着一個特殊的地點向勞約克說：「這裏是格萊維茲（Gleiwitz），我們在那裏有一個無線電臺。你的任務就是要在這裏製造一個事件。在那個地區中負直接指揮責任的人是莫勒（Heinrich Mueller）同志。你可以在格萊維茲或是阿培倫（Oppeln）找到他。你應該向他報到，他就會把一件的詳情告訴你。祝你好運！」

現在勞約克第一次開口說話了。他說：「總隊長，謝謝您，您可以放心，我一定能够達成任務。希特勒萬歲！」他站起身來，馬靴一韋，馬刺叮噠一聲，然後大踏步的走出了那間辦公室。

當他再走向柏林的街頭時，夜是已經更深了。整個城市似乎都已進入了夢境。德國人在日常生活中是最守紀律的，幾乎可以說是沒有燈紅酒綠，紙醉金迷的夜生活。可是當善良的人們都正睡得甜蜜的時候，窮兵黷武的納粹黨，却正在混世魔王希特勒的領導之下，把德國向罪惡的深淵邊推進。

燈火輝煌的蓋世太保總部，和它四週冷靜沉默的環境，恰好成了個強烈的對比，勞約克不是詩人，他不懂這種意境，頭也不回的向黑暗中走去。

幾天以後，勞約克在阿培侖找到莫勒，他是海德里赫手下的一員大將，也是直接負責的地區指揮官，在勞約克到達之後，莫勒就召開了一次秘密會議，對於他的部下作了一番指示。除了勞約克之外，還有幾個其他的人員，每一個人奉命執行一種任務。對於勞約克，莫勒所要解釋的就是應該如何攻擊格萊維茲的無線電臺。他說：

「你可以挑選六個可靠的衝鋒隊員，讓他們穿上波蘭人的軍服。在零時，你就應向無線電臺發動攻擊並且將其佔領。但你却並不需要守太久的時間。最多只要五到十分鐘就够了。因為有那樣長的時間，就可以够一位同你一路去的宣傳人員，在那裏去用波蘭語作一次反德國的廣播講演。」

莫勒又接着說：「我們在阿培侖集中營裏，又可以挑出十幾個該死的囚徒，把他們也換上波蘭人的軍服，並且把他們弄死丟在地上，讓人家看起來好像是在攻擊中陣亡的波蘭兵。爲了使戲演得像真的一

樣，我們對於這些囚徒，可以先注射毒藥，然後補上幾槍。等到事變過去之後，哥培爾就會從柏林邀請外國新聞記者到現場去觀察，這些死尸也就是最好的證據。」

莫勒又告訴勞約克，他也可以分得這樣一聽罐頭，他又笑着說：「罐頭肉就是這種假波蘭死人的代字。」於是他們都大笑起來，認為這個「罐頭肉作戰」（Operation Canned Meat）足以象徵一個有希望的開始。

八月二十五日，勞約克率領他的部下，暗中作了一次預演，不過並沒有攜帶死尸，于是他靜待命令。八月三十一日，上午十一時，海德里赫從柏林來了電話。

他說：「勞約克，大事已定。明天清晨五時發動大戰。你的行動應在今夜二十時完成。你現在可以通知莫勒把罐頭肉送來。」

下午七時，勞約克就把他的人帶到了無線電臺附近。七時三十分，有一輛汽車開來，車上載來就是那個可怕的罐頭。那個假波蘭兵已經注射了毒藥，也負了槍傷，臉上是血肉模糊的，但却還沒有斷氣。七時五十分，勞約克把這具屍體安置在電臺的大門外。

現在下午八時了勞約克看了看手錶，命令他的人進攻無線電台。一分鐘之後，那六命喬裝的波蘭兵佔領了該臺，一位喬裝的波蘭煽動者，也就開始從麥克風中播出了反德的言論。他高呼着說時間已經到

了，要所有一切的波蘭人，都起來殺德國人。當他在麥克風前聲嘶力竭的喊着，勞約克的人也就在外面任意的放槍，以便來供給音響作用。

八時〇七分，一切都過去了。勞約克率領着他的人，上了汽車逃逸無蹤，他們已經替希特勒製造了一個開戰的藉口。留下了就只有那一具死屍。他是第二次大戰中第一個陣亡的人——真正的無名軍人，連他自己都不知道他是爲什麼而死的。

一九三九年九月一日上午五時，德軍分三路攻入波蘭。在同一秒鐘之內，德國空軍的轟炸機也遍炸波蘭的各個城市。五時十一分，希特勒發表宣言，說明波蘭人一再侵犯德國的邊界，實屬無理已極，迫不得已，他只好決定以武力來對抗武力。

上午八時，距離格萊維茲電臺事件發生時，剛剛十二個鐘點，德軍已經侵入波蘭境內。世界大戰已經展開了它的序幕。

對於波蘭人而言，這個戰爭一共只打了二十七天。從古到今，從來沒有一個大國會這樣迅速的敗亡。波蘭共有人口三千二百萬，照理說，也應該能够多支持幾天，以等待其同盟國的援救。它爲什麼會垮得這樣快？許多軍事專家都感到莫明其妙。

在希特勒發動了閃擊戰之後，不到二十四小時，波蘭飛機中已有百分之七十五都被擊毀了——大部

份都是在地面上被炸毀的。許多號稱爲極機密的設施，像動員中心、彈藥庫、汽油庫，都紛紛被德國空軍所發現和炸毀。幾乎可以說是神祕到了極點。

最神祕的也許要算是下面的這個小故事：李茲卡（Лезька）是一個人口不到一萬人的小鎮。從外表看來似乎是毫無軍事價值。但是德國空軍的轟炸機却一批又一批的光臨它的上空，簡直把那個小鎮炸得體無完膚。爲什麼對於這樣一個小目標，德國空軍不惜浪費許多噸數的炸彈？不僅波蘭人不了解，連空軍的戰場指揮官也同樣的不了解。

一共十六次空襲，都不曾拆穿這個謎底。到了十七次，地面上突然像地震一樣的動搖，接着就是爆炸之聲不絕于耳。這個小城完全被毀了，在五十哩半徑之內，幾乎找不到一扇完整的窗戶。原來在這個鎮市中，有一個最大的秘密彈藥庫。它的存在只有極少數的波蘭最高級官員才知道。但是却終于逃不出德國情報人員的魔掌。遠在戰爭尚未爆發的前幾年，德國就有一名間諜經常住在李茲卡，專門負責監視這個秘密目標。

當波蘭戰役結束之後，一羣外國新聞記者在德國宣傳部的安排之下，到華沙去作戰地訪問。德國參謀本部派了一位上校負責招待他們，當他們看到德軍閃擊戰的成功是如此的驚人時，就要求那位上校解釋成功的秘密是在那裏。那位上校出乎意料之外的，很坦白的告訴他們說：「我們成功的最大秘密並不

是因爲我們有了優良的武器，而是我們有了最優秀的情報工作。」

在歷史上所有偉大的戰爭中，情報和間諜都一向是居于重要地位，不過在第二次大戰中的表演，却可以說是比過去更精彩和更出色。

第二章 穴中之狐

一九三九年八月三十一日，德國的大軍正展開在波蘭的邊境上，所有的將士們都懷着緊張的心情，等着開動的訊號。可是在柏林的一間平淡乏味的辦公室中，却有一位滿頭白髮，面色枯黃的小人物，非常悠閒的坐在那裏，好像是無事可做一樣。這個外表十分渺小的人物就是威廉卡納里斯（Wilhelm Canaris）德國的間諜之王，對於卡納里斯而言，戰爭的實際爆發也就是他工作的完成。過去許多年來，他都在辛辛苦苦的替德國軍隊在做鋪路工作，現在就開始輪到軍人們真刀真槍的上場，而他却可以忙裏偷閒的休息一下了，他和他的部下曾以無比的決心，和稀有的技巧，來進行地下戰爭。他們深信在地下戰爭還未開始前，地下戰爭即早已決定了勝負。

卡納里斯不僅是這支巨型地下軍的統帥，而且也是他們的靈魂，這位主管德國軍事情報組織（簡稱阿布非（Abwehr）的人，本身就是一個怪物。他的功過到今天還是一個爭論不決的問題。有人說他是希特勒的幫凶，是魔鬼的化身，但又有人說他是反納粹運動的幕後領袖，是一個偉大的殉道者。

總而言之，他是一個最神秘的人物，所以關於他也就有了許多奇奇怪怪的傳說，有人說他曾經是第

一次大戰期中，最美麗的女間諜，瑪塔哈里（Mata Hari）的情人。也有人說他是一位從來沒有穿過軍服的海軍少將。實際上。這些說法都是不正確的。

卡納里斯出生于一八八七年一月一日，是一位礦冶工程師的幼子。家世清白小康。他從小就有愛管閒事的習慣，所以綽號叫作「無事忙」。第一次大爆發，他才投入海軍。曾經一度參加情報工作，但那却並非他的專長。以後，他又做過一艘潛艇的艇長。第一次大戰結束，德國海軍縮編，他却就被投閒置散，似乎是已經不再有高升的機會了。

可是出乎意料之外，他在一九三五年一月一日，却突然被派出任軍事情報組織的首長。當時卡納里斯已經四十八歲，但看外表却是顯得還要更老。他是一個瘦小的老人，滿頭銀髮，滿臉皺紋，他說話的聲音很和緩，態度是毫無火氣，十分的安祥。一望而知他是一個爐火純青的人。他的部下都喊他做「老頭子」（Der Alt）。

這位老頭子，本身雖然是正牌軍人出身，但是他却最討厭軍人的英武氣概，假使他的部下穿着筆挺的軍服，掛着滿胸的勳標，在他的面前出現，那個人也就會活該要倒霉。從此決不再會受到他的重用。他自從離開了海軍之後，就從不穿軍服，所有跟他身邊的人，也都是儘可能的避免表現出來任何軍事性的色彩。

卡納里斯的個人辦公室是設在阿布非大樓的頂層上，熟悉內幕的人都稱它爲「狐穴」（Fuchsbau）。這也可以反映出來這個奇人的性格。那個辦公室內的陳設非常樸素，一點都看不出高貴豪華的氣氛，在他的大辦公椅上，放着一個三隻猴子連在一起的小偶像，一個雙手遮着眼睛，一個雙手遮着耳朵，一個雙手遮着嘴巴——象徵着「非禮勿視，非禮勿聽，非禮勿言」。這也是卡納里斯替他的組織所選擇的標誌。

有一面牆壁是被一張巨型的世界地圖所蓋滿了。另外的三面則分別掛着三幅畫框：一件是西班牙元首佛朗哥親筆簽名的大照片，這表示他對於西班牙這個國家的熱愛，而一九三七年的西班牙內戰，也是他幫助造成的。另一件是一位日本畫家所畫的一幅魔鬼像，最後還有一件，就是他的愛大的照片。

這位孤獨老人是既無朋友，又無親信，但他對於狗却有狂熱的感情。一九三六年，他在西班牙秘密活動，替佛朗哥作鋪路工作，當時西班牙共和國政府的警察對他作暗中監視，並竊聽他的電話。當他們聽到他在叫向柏林的長途電話中，大談其狗經，和詢問狗的大便情形時，就以爲那一定是一種密語。於是出動了許多密碼專家，想要拆穿他的秘密。那知道完全是白忙了一陣，因爲卡納里斯是真正在詢問其愛大的病況。

卡納里斯雖然是間諜之王，但是他却違背了間諜工作的第一條規律。做情報工作的人是絕對不准有

政治野心，但是卡納里斯却有很複雜的野心，並且經常想利用他手中所握有的情報，來作為政治工具。有人說他是反納粹地下運動的幕後領袖之一，實在並非如此。他是想利用納粹黨和反納粹勢力的互相鬭爭，而坐收漁人之利。

最後他的陰謀還是被發現了，於是希特勒命令把他絞死。在執行絞刑時，所用的是一種特細的鋼琴線，以便加深和延長其死亡時的痛苦。這種殺人的方法雖然太殘酷，但是平心而論，卡納里斯這個人却是死有餘辜。

不過這種淒慘的結局却是後話。在一九三九年九月一日，卡納里斯却正是他一生事業最得意的時候。他的權力和名聲已達到了最高峯。阿布非是希特勒手中的王牌，而卡納里斯就是阿布非的靈魂。

在大戰前夕，卡納里斯的組織有正規編制以內的人員一萬八千人（男女都有），此外還有好幾千名臨時僱用人員，他們都是死心塌地的替老頭子工作。

在卡納里斯的下面，阿布非是共分為五大處。中央處是這整個間諜網的神經中樞。國外處專門負責與其他外國情報機構的連絡。另外還有第一、第二、和第三三個處。第一處主管秘密情報（包括間諜在內）。第二處負責秘密行動（例如破壞和暗殺等）。第三處則負責安全任務，包括反情報，反間諜和反破壞等都在內。

在處以下又分爲科和組。以第一處爲例，下面就設有三個科和五個組。科是根據陸海空三個軍種來分的。至于組則各有其特殊的任務。譬如說，G組所負責的是各種不同秘密通信工具的研究和製造。I組所負責的是特種無線電器材的設計，和秘密無線電網的組織。

第一處在柏林總部中工作的人並不多，可是它的情報網却籠罩着整個世界。這些情報工作人員，各行各色都有，有外交官員和駐外武官，有教授和商人，有電影明星，還有妓女流氓。他們統被稱爲是「A人」(V-men)，字是德文「Vertrauen」這個字的第一個字母，其所代表的就是「機密」的意思。這些人中間多數都是永久性的，但也有臨時僱用或打游擊的，大部份的V人都是志願人員，他們對于希特勒的新秩序具有狂熱的信心，自願犧牲一切來替他工作。不過其中也有一些爲金錢而工作的職業間諜，但是他們的酬報卻並不算太好，因爲德國人相信最好的情報不是用錢可以買得到手的。這個理論是相當正確的。

儘管卡納里斯是正在功名鼎盛之時，但他心中却還是一種隱憂。因爲他並不是粹納黨中的核心份子，希特勒所利用的不過是他的技術而已。所以總有一天會有「兔死狗烹」的危險。事實上，蓋世太保的組織中他早已有了了一個情報機構的存在，那就是由海德里赫所指揮的。它不僅威脅着卡納里斯個人，而且也威脅着整個的阿布非。